



Neuapostolische Kirche - Eglise néo-apostolique Biel – Bienne

August - Août 2026

Gottesdienste / Services divins

SO/DI	02	09.30	Pr TWa	Deutsch mit Simultanübersetzung: SPe Allemand avec traduction simultanée: SPe	Habakuk 2,20 Habakuk 2 : 20
MI/ME	05	20.00	Pr HDü	Deutsch mit französischer Einlage ohne Uebersetzung Allemand avec complément français sans traduction	Psalms 95,6 Psaumes 95 : 6
SO/DI	09	09.30	Pr JMo	Deutsch mit Simultanübersetzung: AMo Allemand avec traduction simultanée: AMo	2.Korinther 5,20 II Corinthiens 5 : 20
MI/ME	12	20.00	Ev MWe	Deutsch mit französischer Einlage ohne Uebersetzung Allemand avec complément français sans traduction	Epheser 5,20 Éphésiens 5 : 20
SO/DI	16	09.30	BAp TDe	IPTV/Bezirksapostel aus Neuchâtel Französisch mit Simultanübersetzung: AMo Vidéotransmission de l'Apôtre de district en provenance de Neuchâtel Français avec traduction simultanée: AMo	
MI/ME	19	20.00	Pr BPo	Deutsch mit französischer Einlage ohne Uebersetzung Allemand avec complément français sans traduction	2.Mose 3,11.12a Exode 3 : 11-12a
SO/DI	23	09.30	Bä PBa	Deutsch mit Simultanübersetzung: SPe Allemand avec traduction simultanée: SPe	2.Mose 20,12a Exode 20 : 12a
MI/ME	26	20.00	Pr LZb	Französisch mit Simultanübersetzung: DKu Français avec traduction simultanée: DKu	Lukas 17,5.6 Luc 17 : 5-6
SO/DI	30	10.00	Be DEv	Französisch mit Simultanübersetzung: DKu Français avec traduction simultanée: DKu	2.Mose 20,13 Exode 20 : 13

Senioren 60+ / Seniors 60+

DI/MA	11	16.00	Brätlen im Waldhaus Worben*		
-------	----	-------	-----------------------------	--	--

*Gemäss separatem Program / *Selon programme séparé